

\*\*\*\*\*

# The L.E.D. Weekly

Publié pour les amis-pratiquants VôVi par VôViLED  
P.O. Box 71071 Sunnyvale, CA. 94086 USA  
voviled@ix.netcom.com

110

Volume 11, N°10

Semaine du 03 Août 1997

\*\*\*\*\*

**Comité de Rédaction :** Vân-Anh, Nguyễn-Khiêm, Kiều-Hòa, Hoàng-Vinh, Minh-Bảo, Minh-Sơn, Hữu-Lâm, Văn-Hoa, Thu-Sương, Ngọc-Sương, Trọng-Hiếu et Ngọc-Minh.

**Comité de Traduction :** Odile Thái, Trịnh Quang Thắng, Huỳnh Minh Bảo, Thái Hoàng Long.

---

Date de la Traduction : 03 Août 1997

---

## Préface

---

Que c'est vraiment touchant, mes amis !

Ces paroles élevées et ces belles pensées, cette joie et cette harmonie !  
Avec un cœur sincère, nous recevons le cadeau d'affection,  
Débordant du principe sublime.  
En progressant dans le perfectionnement de notre conscience,  
Nous nous guidons mutuellement pour avancer,  
Nous ouvrons l'esprit des gens, dans chaque région,  
A l'amour et à la spiritualité d'une infinie profondeur.  
Nous cristallisons dans l'Univers-cosmique un bateau de Rédemption ;  
Notre Conscience véritable s'éveille à la connaissance,  
Nous nous ouvrons aux merveilles sacrées.  
Par notre pratique, nous développons notre cheminement spirituel ;  
Dans l'éveil de notre Conscience véritable à la connaissance,  
Par nous-mêmes, nous menons la vie de perfectionnement.

Lương Sĩ Hằng.

(C.d.T. : T.Q.T.)

### Nouer des Relations

Quand nous nouons des relations avec le Ciel et la Terre, ces relations réussissent ;  
Le monde étant faux, notre cœur sincère n'invente pas de ruses.  
Dans l'éveil à la connaissance, nous évoluons vers le profond Amour ;  
Nous ne sommes plus en proie à l'agitation, nous ne la conservons plus.

Avec estime et amour,  
Lương Sĩ Hằng.

(C.d.T. : T.Q.T.)

~oo0oo~

### ***Proposition d'Activités dans les divers Centres régionaux à travers la Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM" :***

En vue d'exhorter les amis-pratiquants à participer ensemble aux études de la Rubrique « Les Causeries de Bébé TÁM » dans les réunions aux Centres de Contemplation Méditative, la Rédaction de l'Hebdomadaire LED (The LED Weekly) se permet de proposer comme ci-après :

- 1) Choisissez un ou deux leaders, de préférence des personnes qui aiment les activités et les discussions.
- 2) Le leader posera une question de Bébé TÁM aux amis-pratiquants.
- 3) Les amis-pratiquants répondront à tour de rôle selon leur avis respectif.
- 4) Le leader lira la réponse de Bébé TÁM.
- 5) Les amis-pratiquants étudieront ensemble cette réponse.
- 6) S'il existe des points encore obscurs, vous les exposerez à Bébé TÁM qui vous les expliquera davantage.

Nous vous souhaitons « Joyeuses Activités » ! Si vous avez des idées, veuillez les faire parvenir à la Rédaction.

**Post scriptum :** Veuillez rassembler les questions des amis-pratiquants et les envoyer par Internet à :

**voviled@ix.netcom.com**

**Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang. All rights reserved.**

**Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM"**  
**Semaine du 06 Juin et du 12 Juin 1997**

Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang & VôViLED. All rights reserved.

*QUESTIONS et REPONSES réservées aux ACTIVITES DES CENTRES :*

Date de la Traduction : 03 Août 1996

C. d. T. : T.Q.T.

- 6-06-1997**    **Question :** Que faut-il faire pour ressentir cognitivement l'estampe céleste ?
- 7-06-1997**    **Question :** Que faut-il faire pour qu'on puisse parler de « dans l'intimité et dans l'affection » ?
- 8-06-1997**    **Question :** Que faut-il faire pour nous sauver ?
- 9-06-1997**    **Question :** Que faut-il faire pour pouvoir revenir au Monde-suprême ?
- 10-06-1997**   **Question :** D'où provient l'amour ?
- 11-06-1997**   **Question :** D'où vient l'heureuse opportunité karmique de l'amour mutuel ?
- 12-06-1997**   **Question :** Est-il utile d'être d'une nature à être souvent en conflit ?

\*\*\*\*\*

**6-06-1997 - Montréal - 4h45**

**Question :** Que faut-il faire pour ressentir cognitivement l'estampe céleste ?

**Réponse :** Pour ressentir cognitivement l'estampe céleste, il faut pratiquer le perfectionnement spirituel dans la Contemplation-Méditative, nous délivrer de nos pensées, nous orienter vers la sérénité et ressentir cognitivement, par nous-mêmes, la construction merveilleuse et subtile du Ciel et de la Terre ; ils forment un corps physique perfectionné qui se rassemble en un microcosme, pourvu des Cinq Couleurs des Cinq Lumières, de la Lumière Noire de la Lumière Merveilleuse - tout ce que l'extérieur possède, notre intérieur le possède. Plus nous acceptons de nous perfectionner spirituellement, plus nous sommes sereins et plus nous pouvons découvrir la sphère merveilleuse et subtile, cachée dans notre propre Conscience-cognitive. C'est en vivant joyeusement avec le Ciel et la Terre, dans l'ordre, que nous ressentons cognitivement ensuite l'estampe céleste splendide et infiniment vivante et dynamique.

## Stance

Ayant la paix, nous ressentons cognitivement les choses à l'extérieur comme à l'intérieur.  
Les paysages des diverses sphères apparaissent d'une manière évidente ; par nous-mêmes,  
nous avançons et nous poursuivons notre quête.  
En se développant à l'infini, notre conscience obtient la réussite.  
Avec persévérance, avançons sûrement et poursuivons notre quête dans la direction  
céleste.

### 7-06-1997 - Montréal - 2h43

**Question :** Que faut-il faire pour qu'on puisse parler de « dans l'intimité et dans l'affection » ?

**Réponse :** « Dans l'intimité et dans l'affection » : cette expression veut dire pratiquer ensemble une même voie bien structurée, avec des anciens et des nouveaux, dans l'ordre.

## Stance

En réalisant ensemble une même voie commune,  
Nous trouvons une solution à notre Conscience-spirituelle en acceptant le Karma qui  
nous accable ;  
En nous éveillant à la connaissance, nous nous sauvons dans notre évolution.  
Nous quittons le monde profane pour retourner, par nous-mêmes, à notre trône.

### 8-06-1997 - Montréal - 4h15

**Question :** Que faut-il faire pour nous sauver ?

**Réponse :** Il faut faire usage du Souffle-originel du Ciel et de la Terre pour purifier le cœur et le corps, unir le souffle avec le Ciel et la Terre afin de connaître ensuite notre propre position qui se résume uniquement en celle d'une Âme qui évolue sur le chemin juste ; alors, toute chose sera dans la quiétude et dans la joie.

## Stance

En nous éveillant à la connaissance, nous connaissons la saveur véritable de la Voie spirituelle ;  
L'esprit éveillé et le cœur clairvoyant, nous éprouvons en nous la joie.  
Collectivement, les Trois Sphères trouvent une issue pour notre avancement ;  
D'un cœur sincère, nous nous exerçons dans le perfectionnement spirituel, nous nous réjouissons.

### 9-06-1997 - Montréal - 3h00

**Question :** Que faut-il faire pour pouvoir revenir au Monde-suprême ?

**Réponse :** Le Monde-suprême est l'origine de notre Conscience-spirituelle ; nous devons nous perfectionner spirituellement pour parvenir à l'équilibre et ce, afin d'avoir l'occasion de retourner au Monde-suprême magnifique et éternel.

Stance

Par notre pratique, nous nous développons, notre esprit et notre cœur deviennent clairvoyants ;  
En nous éveillant à la connaissance, avec équanimité, nous connaissons les intentions.  
Quand nous ne recherchons plus les profits, notre conscience se développe ;  
Dans la rencontre égalitaire et dans la sérénité, par nous-mêmes nous sommes clairvoyants.

**10-06-1997 - Montréal - 1h53**

**Question :** D'où provient l'amour ?

**Réponse :** L'amour provient de l'action et de la réaction, après la douleur causée par les sentiments terrestres ingrats ; nous nous entre-tuons pour vivre et nous nous sauvons mutuellement après avoir été émus.

Stance

Quand nous analysons clairement l'esprit perspicace ayant agi avec des détours,  
Nous sauvons après avoir compris en profondeur.  
Avec un cœur sincère, faisons le voeu de sauver et d'aider ;  
Dans l'équanimité, nous sommes sereins, de l'extérieur jusqu'à l'intérieur.

**11-06-1997 - Montréal - 6h45**

**Question :** D'où vient l'heureuse opportunité karmique de l'amour mutuel ?

**Réponse :** L'heureuse opportunité karmique de l'amour mutuel se forme à partir de la fréquence des vibrations des deux personnes qui se rencontrent, se manquent mutuellement et ne s'oublient jamais.

Stance

L'heureuse opportunité karmique se transforme et se colore ;  
Nous nous émouvons, nous nous aimons, nous nous manquons spontanément.  
L'ingratitude ne cause plus de séparation ;  
Ensemble nous construisons, ensemble nous partageons le même bateau.

**12-06-1997 - Montréal - 2h00**

**Question :** Est-il utile d'avoir une nature d'être souvent en conflit ?

**Réponse :** Etre d'une nature à être souvent en conflit avec les autres n'est pas du tout utile à notre esprit et à notre corps. Par contre, en sachant nous réconcilier, nous aurons l'occasion de nous délivrer, nous ne ferons que progresser, nous ne reculerons pas.

#### Stance

En nous harmonisant avec notre cœur et notre corps, nous sommes lucides et clairvoyants dans notre vie,  
Nous ne nous attachons plus aux Karmas.  
En nous harmonisant dans la pratique commune, nous sommes davantage lucides ;  
Nous nous connaissons, nous comprenons les autres, nous connaissons le corps divin.